

PFAFF

Perfection starts here.™

Få øjnene op
for dine
muligheder



expression™ line

Oplev en ny dimension af syning og quiltning!

Ønsker du ny inspiration, det højeste niveau af sypræcision og moderne teknologi? Du får alt dette og mere i de nye **expression™** line symaskiner fra PFAFF®.

Man skal blot kaste et enkelt blik på det unikke design for at forstå, at maskinerne er enhver syentusiasts drøm. Med de eksklusive funktioner passer den perfekt ind i den nye generation af PFAFF®-symaskiner.

To modeller, hver især med exceptionelle funktioner, venter kun på, at du skal få øje på dem. Lad dig fortrylle af en spændende ny verden med syning og quiltning.



expression™ 3.5



quilt expression™ 4.2

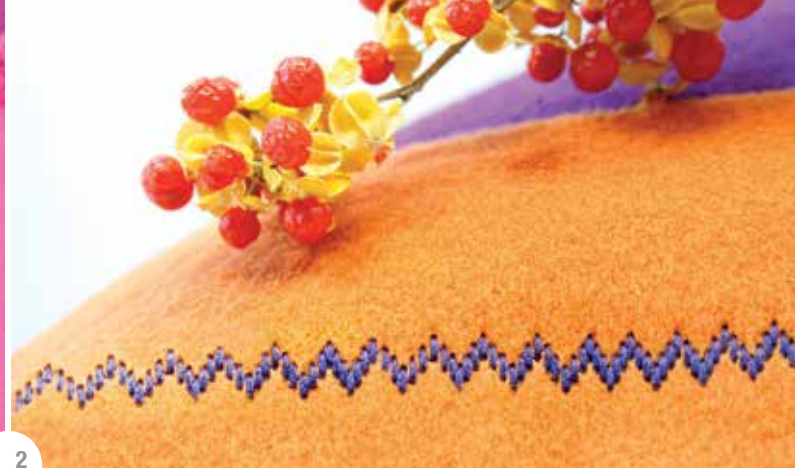


CIRKULÆRE UDSMYKNINGER
Skab unikke cirkler med 9-mm-sømme
ved hjælp af det særlige tilbehør til
syning af cirkler.

Du kan finde vejledningen til den eksklusive
PFAFF®-quilt samt tips og råd til designerpuden
på www.pfaff.com.

expression™ line

www.pfaff.com



1 2

Mærk glæden ved at skabe din egen stil

Oplev PFAFF® expression™ line -symaskinernes tidløse skønhed. Det vil helt sikkert give dig lyst til at sy. En spændende verden af farverige stoffer, inspirerende ideer og ubegrænsede muligheder venter på dig. Du kan slet ikke forestille dig, hvor mange muligheder symaskinen giver dig. Tænd for den, og oplev potentialet ved at arbejde med det højeste mulige præcisionsniveau.

LED-lys oplyser hele symrådet uden skyggedannelse. Med **taltasterne** kan du nemt og hurtigt vælge den ønskede søm. Det **store oplyste grafiske display** viser dig den valgte søm med den anbefalede indstilling samt alle vigtige oplysninger. Hver enkelt indstilling kan ændres i små trin, og den nye indstilling kan gemmes permanent i en af **expression™** hukommelserne, så du kan bruge den igen.

Start eller stop maskinen uden fodpedal, hvis det er nemmere for dig^(*).

PFAFF® expression™ line -symaskinernes veludformede design giver **utrolig god plads** til syning af store stykker stof. Trykfoden hæves til højeste position^(*) på næsten magisk vis. Du vil med det samme lægge mærke til den rummelige plads til kraftige stoffer og flere lag.

Fordyb dig i det fascinerende udvalg af PFAFF® **9-mm-sømme og alfabeter** af højeste kvalitet, som du kan bruge til flotte og perfekt syede udsmykninger. Skift mellem sømme, spejlvend og kombiner dem – og helt nye mønstre vil tage form for øjnene af dig. Gem dine kreationer i en af **maskinens hukommelser**, og **sy en komplet kombination** i én arbejdsgang. Sænk transportøren fra forsiden af maskinen, vælg en **frihåndstilstand^(*)** og flyt stoffet frit efter eget valg for at sy et helt unikt og personligt mønster.



Vælg taperingsfunktionen for gradvist at øge eller mindske bredden på stingene og skabe de flotteste effekter.

Den eksklusive Sensomatic-knaphulsfod

garanterer perfekt balancerede knaphuller uanset stoftype. Begge sider af hvert eneste knaphul sys i samme retning, hvilket sikrer præcise sting. Hvert knaphul sys med den helt nøjagtige længde – hver gang.

Den ekstra store stingplade har sømmarkeringer til venstre og højre for nålen for at sikre korrekt afstand og perfekte syresultater. Med 37 forskellige nålepositioner til ligesøm kan du sy hvert eneste sting lige præcis der, hvor du ønsker det.

Undertrådsensoren advarer dig, når undertråden er ved at slippe op^(*). Vælg nålestop nede, når du holder op med at sy. Nålen bliver i stoffet, så du nemt kan dreje det. PFAFF® expression™ line -symaskinerne kan hæfte automatisk i begyndelsen og slutningen af hver søm og klippe over- og undertråden af .

(*) Kun quilt expression™ 4.2

Gør dine projekter personlige med et af alfabeterne. Sæt 9-mm-sømme sammen, så de danner mønsterkombinationer.

1 **BLIKFANG** – Brug avanceret tilbehør, f.eks. chenillefoden fra PFAFF® (ekstraudstyr) til at skabe iøjnefaldende effekter.

2 **PFAFF® 9-MM-SØMME AF HØJESTE KVALITET** – Fordyb dig i det fascinerende udvalg af PFAFF® 9-mm-sømme af højeste kvalitet.



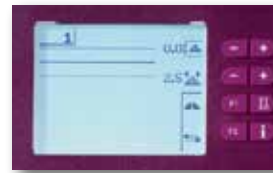


LED-LYS

Optimerede klare lysdioder oplyser hele syfladen uden skyggedannelse.

OPLYST GRAFISK DISPLAY

Alle oplysninger er lettilgængelige – alt er helt tydeligt.



Oplev, hvor spændende moderne quiltesyning kan være



Perfekt transport af stof – mere præcist end nogensinde før

Det tidstestede originale PFAFF® IDT™-system kombineret med en højudviklet sensortechnologi sikrer den optimale stoftransport, du forventer, uanset stoftype.

Alt bliver, hvor det er. Tynde stoffer og silkestoffer rynker ikke, og striber og tern matcher perfekt – det er nemt at sy buede sømme, og det er nærmest ikke nødvendigt at bruge knappenåle.

Det originale IDT™-system kan på enestående vis gribe og fremføre selv små stofstykker, hvilket sikrer maksimal præcision og professionelle resultater. Symaskinerne fra PFAFF® expression™ line går ubesværet fra et enkelt stoflag til flere stoflag og kan uden problemer sy hen over kraftige sømme.



STOR SYFLADE – ikke kun en drøm for quilteentusiaster!

PFAFF® expression™ line -symaskinernes veludformede design giver utrolig god plads til syning af store stykker stof. En syflade på 250 mm er en uvurderlig fordel, når man quilter.

- 3 KNAPISYNINGSPROGRAM – Sy knapper i automatisk med nogle få trin.
- 4 APPLIKATION – Professionelt afsluttet med en skøn satinsøm.
- 5 FRIHÅND – Smuk frihåndsqiltning, -stipling eller -trådmaling.

Få øjnene op for, hvilket potentiale PFAFF® expression™ line kan tilbyde

3.5 4.2

- ⊕ Originalt IDT™-system fra PFAFF®. Fuldstændig jævn stoffremføring både fra oven og fra neden.
- ⊕ Stor syflade. Syområdet til højre for nålen er ekstra stort og giver dermed god plads til store syprojekter.
- 204 254 ⊕ Et bredt udvalg af flotte sømme, bl.a. nyttesømme, knaphuller, 9-mm pyntesømme, korssting, hulsømme og quiltesømme.
- ⊕ Trådclip. Klipper automatisk over- og undertråden. Klipper automatisk efter knaphuller. Programmerer klip i kombinationer.
- ⊕ LED-lys. Optimerede, klare lysdioder oplyser hele syområdet uden skyggedannelse.
- ⊕ Oplyst grafisk display. Et klart, intuitivt display viser sømmen i virkelig størrelse med den anbefalede indstilling og med alle oplysninger.
- ⊕ Frihåndstilstand. Til problemfri quilting og smukke frihåndsbroderier.
- ⊕ Sænkning af transportør fra ydersiden. Transportøren er placeret, så den nemt og praktisk kan sænkes fra maskinens forside. Ideelt til syning af stiplesøm, frihåndsbroderi eller stopning.
- ⊕ Ekstra trykfodsløft. Hæver trykfoden til højeste position, så kraftigt stof hurtigt og nemt kan placeres under trykfoden.
- ⊕ Stingpositionering. Gør det muligt at ændre nålepositionen for alle sømme.
- ⊕ Lettilgængeligt sømvalg. Hurtigt og nemt sømvalg ved hjælp af programvælgerknapperne.
- ⊕ Automatisk hæftning. Hæfter automatisk i begyndelsen og slutningen af en søm, så den hurtigt og nemt afsluttes.
- ⊕ Nålestop oppe/nede. Tryk på en knap for at indstille nålen til automatisk at stoppe oppe eller nede i stoffet, når du skal dreje stoffet, se applikationer osv.
- ⊕ Hastigheder. Juster syhastigheden efter syning med specialtråd eller specialteknikker.
- ⊕ Spejlvending. Vend sømmen, og få flere kreative muligheder.
- ⊕ Informationsknap. Blot tryk på Info-knappen, hvorefter vigtige råd om syning vises på det oplyste display.
- ⊕ 37 nålepositioner. Variable nålepositioner sikrer præcise topstikninger. Perfekt til quilting og isyning af lynlås.
- ⊕ Indbygget nåletråder. Nem trådning af nåleøjet hver gang.
- ⊕ Stor stingplade. Med sømmarkeringer på begge sider af nålen.
- ⊕ Sensormatic-knaphul. Den eksklusive Sensormatic-knaphulsod garanterer professionelle knaphuller uanset stofypen. Begge sider af hvert knaphul sys i samme retning, hvilket sikrer præcise sting. Hvert knaphul sys med den helt nøjagtige længde – hver gang.
- ⊕ Sømkombinationer og hukommelser. Kombiner og gem sømme og/eller bogstaver i en hukommelse – og sy dem på én gang igen og igen.
- ⊕ Personlige sømindstillinger. Skift indstillinger for alle indbyggede sømme, så de opfylder dine personlige præferencer. Gem ændringerne i en hukommelse med dine personlige sømme.
- ⊕ Programmering af kommandoer til kombinationer. Du kan programmere stop, hæftning eller andet i en sømkombination.
- ⊕ Indbyggede alfabeter. Du kan tilføje et personligt præg med et indbygget syalfabet.
- ⊕ Tapering på alle 9-mm-sømme. Du kan gradvist øge eller reducere bredden i starten og/eller slutningen af en hvilken som helst søm. Du kan også vælge vinkler og få flere kreative muligheder.
- ⊕ Dobbeltmålsprogram. Justerer automatisk sømbredden for at undgå, at nålen knækker.
- ⊕ Sikker stingbredde. Begrænser stingbredden til ligesøm med nål i midterposition ved syning med stingplade og/eller ligesømsfod for at undgå, at nålen knækker.
- ⊕ Genstart af søm. Vender med det samme tilbage til begyndelsen af den valgte søm eller kombination.
- ⊕ Elektronisk trådspænding. Gør det enkelt at sy. Den optimale trådspænding indstilles elektronisk til forskellige sømme og teknikker.
- ⊕ Stop/start-knap. Sy uden fodpedal.
- ⊕ Automatisk trykfodsløft. Hæver trykfoden med det samme, når nålen indstilles til at stoppe nede og/eller i slutningen af en søm efter et trådclip.
- ⊕ Elektronisk knæløft. Hæver trykfoden med en let bevægelse.
- ⊕ Undertrådsensor. Advarer dig, når undertråden er ved at slippe op.



På www.pfaff.com – PFAFF®-TILBEHØR

PFAFF® har et imponerende sortiment af trykfødder og tilbehør, der kan gøre din syoplevelse endnu bedre. Du kan vælge tilbehør i form af trykfødder, som kan hjælpe dig til mere præcise resultater, eller trykfødder, som er udviklet til specialteknikker. Der er endda specialtilbehør til quilteentusiaster. Udvid dine muligheder med det rette tilbehør!



QUILTESØMME med håndsyet præg og smukke stiplesømme. Beundret af quilteentusiaster over hele verden.



ELEKTRONISK KNÆLØFT. Nu kan du hæve trykfoden, selv om du har hænderne beskæftiget med at føre stoffet frem (quilt expression™ 4.2).

Din PFAFF®-forhandler:



www.pfaff.com